大清光緒十七年

外埠售報處
北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君○保定全泰盛○營口義順西當東老福興局○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○南京信府河申昌○武昌糧道街德興○漢口江海關道署前申昌○九江乾昌太古晉○廬州府至泰盛○安慶江友馥森昌○揚州灣子街劉承恩報房多子街申昌○江西乾昌全泰盛銓昌祥森昌福興潤○吉安府全泰盛○蘇州閶門內東大街王萬盛桂帶店內炳華室○杭州保佑坊大街申昌○福州南臺怡興洋行○嘉興北門大街孩兒橋申昌○廈門冊六齡博聞書院○汕頭全泰盛○

申報

第六千七百三十四號

寧波江北岸李錦記和泰○溫州五馬街中正和○廣東省西門十八鋪中約申昌○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江胡萬昌○山東濟南府布政使街老福興○廣西湖南森昌○其餘外埠信局以及報房代售

告白刊例 第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日接字取洋三厘第八日起接日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加

凡有新聞及詩古文詞論說等交本館應刊轅門抄前者例不取分文惟原稿無論刊與不刊概不檢還此啓

十二月十八日

上海零售每張取錢十文 外埠則照遠近酌加寄費 西歷一千八百九十二年正月十七日禮拜

今日新附張刊發

新印通問便集告成

是書爲南沙子盧氏所輯蓋亦尺牘之流亞也首列家族書函次爲外戚箋簡由是而通寡尊長友朋贈答門分類別井然秩然凡持躬涉世之規慶賀弔唁之節以及信面格式行畫稱呼羅羅清疏無體不備又恐初學家于書中典實未能一覽而知因復博攷詳稽逐加註釋凡肯悉心披覽則飛箋染翰自能右有左宜本館因取而印之以公同好每部分裝四本祇收洋兩角諸君子有欲以箋素見長者認明本埠申報館申昌書室或各外埠申昌及分售申報處購取可也

申報館主人啓

論臺灣金礦

本報前記臺灣暖暖地方新得金礦邵筱村中丞曾派委員前往驗看意欲開采當有人致意本埠某君擬請製造局徐司馬前往辦理事雖未果而金礦則已確鑿當中丞由申赴臺時蘇州徐柄權貳尹隨節同行將赴三貂一帶親往查勘見礦沙四五十里一望皆是無不出金淘沙者每日三千餘人晨則裹糧入山晚則獲金而返蓋近礦之地無所棲止故往返頗覺爲勞徐貳尹細驗金苗所出頗旺且金色粒粒晶黃又有黑砂一種其中亦皆兼金土人以其未能化分故委棄之貳尹深爲可惜當購金砂數十兩黑砂數兩回申試化考悉純金約可得十分中之八分一分半爲純銀礦質炭質五六釐耳嗣試黑砂純金亦可得十分中之三四分不過化煉稍難蓋徐貳尹幼習化學精益求精在北市鍊鑪提煉二十餘年閱達不求前李秋亭觀察曾欲聘往漠河遠而未就今臺疆之行蓋欲設法集股采辦也夫中國地大物博五金煤礦無處無之而承辦者不得其人皆少實效泰西之所以克致富強者半恃礦產爲入款之大宗蓋國家無不竭之財天地有自然之利苟能以天地之所生應國家之所給則取之無窮用之不竭閭閻日見其富府庫日見其充如是而備凶荒籌餉項源源接濟措置裕如一旦 朝廷度支忽需鉅款理財者有恃無恐以有餘而備不足斷不至左支右絀掣肘堪虞中國金礦遼瀋之地最多而雲南銀銅各礦尤早著名當雍乾之朝每歲例貢三百餘萬斤然皆以工力開掘斧斤眷礙在在需人銷耗過鉅今西法通行光緒初年李傅相即采開平煤礦十餘年來若基隆若金州若貴州若利國若淄川若漠河若平度等皆先後開辦官本不足則集商股以成之開采之法多參用西洋機器人工既減所得又豐苟辦理得人自可獲利無算即以開平而論出煤多而且佳自礦側以至河濱皆有火輪車路以便營運大抵煤礦之開須達路利便鐵礦須與煤礦爲鄰苟不能然皆難合算惟金銀銅鉛等礦須以化學爲上據徐柄權貳尹言化煉金礦較銀礦爲易較鉛更易今中國化學家雖不乏人其所以不能得法者由於未經親自試煉耳大抵化金所用綠氣之法金質多者可以行之若黃金而雜質多又當別用他法或用鐵或用鋅如淄川鉛礦中兼銀質爲數式微若於化鉛提澱之時用鋅質加入則銀入鋅中分鉛取鋅再從鋅中取銀此西國簡法也至於臺灣金礦較平度金砂化煉更易數倍惟欲辦理則現今淘采之人無從安置耳其言如此想亦確有可憑不爲無見惟安置一節若仍用現今土人則地方遼闊防不勝防自當另起爐竈或官督商辦或官商合辦其工人可先禁而後再招逐段開采未開之地封固防守編成號目或祗采一號或兼采數號此處既畢再開彼處若防其藏匿可以另給礦工號衣是處本爲熱地雖或海風作寒大不至於重棉不暇故夾號衣一襲已足敷衍且作工時有人監視或不至作奸也方今西學盛行樞軸諸公動以富強謀國若更知人善任推廣章程則可以富國可以強兵獲益自可操券所慮者官辦之後礦師之俸稍委員之薪水僕隸之開銷事未能成而經費已竭殊非計算之宜茲宜選擇熟於礦政之人面試其才旁察其行須實有把握者方可充總之任卽司事諸人亦須考試其才憑公選用雖上臺之薦戚友之情苟才未能勝亦不得濫竽充數開辦之始應請才德勸者爲主待之人而成敗之間尤須嚴定賞罰以商力開采以官力扶持責成於主辦之人黜用人才均歸節制此後苟有不善惟懲主辦之人使不得置身於局外成則安享其利敗則隱避其害此最今日之通病也如是嚴定章程則礦政之興可計日而待也

本館接奉電音

○昨由京友電傳 上諭兩道敬謹譯登○十二月十六日奉 上諭正藍旗滿洲都統奕謨等奏北新倉支放中米不堪食用將米樣呈進請旨辦理一摺據稱該監督所呈米樣尚堪食用至由廒內領出者係土米攙雜等語此項米色何以前後不符著倉場侍郎查明具奏欽此同日奉 上諭崧駿奏特參庸劣不職各員一摺浙江定海廳同知黃樹藩辦事顢頇不知緩急著開缺撤省另補泰順縣知縣金濤縱家丁被控約束不嚴奉化縣知縣夏經鎔年力就衰膺民社該二員文理尚優均著以教職歸部銓選錢清場大使桂萬坒巧詐貪鄙任性妄爲著即行革職永不敘用以肅官方餘著照所議辦理該部知道欽此

濯室梅香

○內閣考試供事已將考試題繕諸前報經奎侍讀等評閱試卷取中程珍等壹百八十九名於十一月二十五日在東長安門外黏榜二十六日晨西長安門內刑部令取中各生書寫本身履歷數對筆跡今將首列百名照錄以供衆覽程珍江植鍊元士張恩凌張鼎新胡宗華李乃麟劉恆言蔡學萬萬邦基將煥章李瑞貴允中學文桃徐曄廣信儒王維垣李冠甲朱霖能樹寶郝豐潤王雲臣鎬瑞秋朱光瀾崇春和葉陰榴晃桂昌陳量善余文光李世長盧耀彩李廉泉康艮材羅福長郭永和葉炳文朱沛然季蘿瑞李登瀛金麗章江萬鴻卜[illegible]千兆奎何福新張乃獻項重光呂金鰲趙憲沅王振鱗鄭之翰張樹崇張邦艮李瀛胡雉森曹燕慶士炳綱方洪鈞焦洪韓清葉賢其瑞張讚緋倚顯廷衛壽錢張占魁奐興基邁林吳炳耀胡玉芳吳同卜陳冠車王錫福勛國英劉如鑲冀餘慶張均溥劉如錦陳玉庭采思義湯福田白文綱王端芝楊文彬何厚申方邦綺王正溥王照黎楊壽樺李鴻蓀江文尉曾進彥王濟中韓維新吳侍訓王之斌李殿林張榕格馬若霖閣秀桂翟樹常李世儒何廷鄉弁家祥○新授刑部尚書貴午樵大司寇恒病痊銷假於十一月二十九日已時上任預期由刑部司務廳黏貼紅諭示仰閣署官員吏役皂仵人等至期進署謁見○禮邸嫡福晉仙逝後於十一月二十六日已時行大祭禮是晨內廷以黃亭奉祭文八人肩荷以行前設龍旗御樹提燈引犠鼓樂邸中護衛官員十人乘馬列對前導進邐出西安門以抵府第主祭官爲禮部侍郎啓少宗伯陪祭官爲禮部司員斌高兩部郎捧祭文者爲太常寺官導引則禮部筆政展祭文執壺爵皆禮部司員當祭文未至府時先以饌餚桌張酒羊

楮錠敬列靈前亦禮部光祿寺所預備也祭文抵府禮邸成公出門外迎入主祭官至靈前太常寺官宣讀祭文主祭官跪奠三爵准畢恭送祭文至燎池焚化主祭官率執事官出府禮邸成公恭送如前

○管理太常寺事務禮部尚書臣宗室崑岡等謹奏爲題請派遣事恭照十二月二十五日孝莊文皇后忌辰應行遣官恭詣昭西陵讀文致祭謹案臣寺祀則應由陵上守護公等中題遣一人就近致祭准宗人府開送守護公等銜名到寺臣等繕入題本進呈恭候欽遣一人侯命下之日再由臣寺知照屆期恭往將事謹此題奏請旨十一月二十五日奉旨遣奉恩鎮國公光裕行禮欽此

○吏部爲咨行事文選司案呈本部議覆貴州巡撫總奏以貴州補用知府函維瀚請補貴州都勻府知府一摺查貴州都勻府知府樊葆書出缺既經該撫隨摺聲請知歸外補今請以分發貴州補用知府函維瀚祇補之處核與例案相符應請旨准其補授十一月二十四日具題奉旨貴州都勻府知府員缺著函維瀚補授餘依議欽此欽遵到部合將原題抄黏分咨雲貴總督貴州巡撫查照辦理

○吏部示傳所有光緒十七年十一月選月官主事將體梅一員知州馬玉驎一員知縣胡經一魯宗禮三員並補議十月分月官鑾儀衛經歷喬陰福一員補行驗看知縣張秀升一員相應傳令於十一月二十八日黎明赴上諭聞考試畢同維佐典史蘭維琦一員於巳刻赴午門前伺候驗看再知縣魯宗禮典史蘭維琦應令取具六品以上同鄉京官識諭印結

○禮部爲知照事儀制司案呈本部議覆請捐勛育嬰經費之江西吉水縣二品命婦王氏等准其照例旌敘十一月二十三日具題奉旨依議欽此欽遵到部應將原題抄單分行知照江西巡撫等查照辦理

○兵部爲咨行事武選司案呈本部議覆湖廣總督張請以湖北儲先補用游擊張有功擬補湖北鄖陽鎮標右營游擊等因查該督請以保鬯湖北儲先補用游擊張有功擬補是缺之處核與例章相符應准擬補照例咨給送部帶領引見恭候欽定十一月二十三日具題奉旨張有功依議擬補餘依議欽此欽遵到部合行分咨湖廣總督湖北巡撫查照務理

前護理貴州巡撫黃廉訪槐森循例將全年應進方物上貢檀香硃砂雄黃龍里茶分裝二十餘箱以黃紙黏糊委員管解北上既已抵京齎至西苑門外呈明奏事處以便送交內務府候旨賞收

○內閣侍讀金華謹稟中堂爲稟聞事今日侍衛處送到清字旨一道皇上明日辦事用膳召見後由勤政殿乘輪出德昌門西苑門走北長街至大高殿拈香畢仍走北長街進德昌門還瀛臺卯正伺候欽此

○吏部爲咨行事驗封司案呈本部請將安徽省奉撥光緒十五年分京餉全數辦清之前安徽巡撫陳彝等請旨獎敘十一月二十三日具題奉旨陳彝沈秉成阿克達春均著加一級餘依議欽此欽遵到部合將原題抄黏咨行安徽巡撫查照辦理

○本年十二月二十九日歲暮應遣王公分詣東西兩陵讀文致祭太常寺准宗人府咨到王公銜名繕入題本於十一月二十六日咨送內閣票簽鈐印二十七日進呈二十九日奉旨致祭昭西陵遣和碩鄭親王凱泰行禮致祭孝陵遣奉恩鎮國公桂豐行禮致祭孝東陵遣奉恩鎮國公光裕行禮致祭景陵遣奉恩輔國公驎嘉行禮致祭泰陵遣奉恩鎮國公榮毓行禮致祭泰東陵遣奉恩輔國公載卓行禮致祭裕陵遣奉恩輔國公奎瑛行禮致祭昌陵遣奉恩輔國公榮頤行禮致祭昌西陵遣奉恩輔國公意晉行禮致祭慕陵遣鎮國將軍善耆行禮致祭慕東陵遣不入八分輔國公聯寬行禮致祭定陵遣不入八分輔國公毓祥行禮致祭普祥峪定東陵遣不入八分輔國公疏祥行禮致祭惠陵遣輔國將軍謙光行禮致祭端慧皇太子園寢遣鎮國將軍德隆行禮又題同日致祭三陵奉旨永陵遣總管裕誠行禮福陵遣總管恩常行禮昭陵遣盛京工部侍郎阿克丹行禮欽此

同時兩火

○月之十四夜二鼓時寗郡南社壇橋下姚姓廚房遺火積薪未及覺察烟燄迷漫紅光上熾更夫見之立即鳴鑼報警率水龍迅速赴救得即澆滅僅焚去小屋一椽當火起時隣右宋姓家適有喪事婦女均在堂上嚶嚶哭泣猝聞火警婦即回房欲搬物件突見一人在床上將被搶去被內睡有嬰孩婦大聲喊拿是人棄被欲逸婦亦不顧嬰兒啼哭兩手緊握是人髮辮不肯釋手旋即送官懲辦又湖西香底辦志精舍西耳門同時火起幸中府衙門近在咫尺雷忝戎聞警督率兵勇將本衙洋龍舁出而長安來安等會各水龍均在南社壇攜尚未回局聞警亦先後馳爭併力合救此處有十洲月島四面皆水汲取極便得即撲滅僅焚燬耳房一間云

書院課題

○江寗鹽巡道馮觀察於本月初二日試鍾山尊經兩書院肄業諸生是日鍾山題有天爵者二句詩題望雲思雪意得思字尊經題仁義忠信樂善不倦五句詩題瑞雪兆豐年得祈字

楊城茶話

○楊郡蝗蝻幾於各鄉皆有幸江甘兩邑宰督率搜捕並於縣境設局收買故向來十分貽害茲本府許太守奉到省中大憲來文大旨云據盧江縣稟稱今年飛蝗初時原屬不多嗣因各處搜捕未能認眞以致蔓延江淮及上江一帶現雖盡淨然此時停落之處難保無遺子其間若不預爲搜挖則來年春夏又復萌孳爲害匪淺檄請通飭各府州縣乘此冬令農隙赶飭鄉民細爲搜挖照章給價以保田疇而免貽患等因除批飭外合亟札府轉飭各屬一體認眞搜挖云云許太守遵即立飭所屬遵照江都邑宰奉札後刻已在南門寺設局收買核定每斤酌給大錢二十文以示鼓勵一面諭董並出示曉諭通衢想各鄉民值此休暇之時既得錢文又可自保田畝欣感之下當無不樂於從事也

○連日北風其凉寒破肌骨彼無衣無褐者瑟縮街頭殊堪惻惻昨崇德巷左近一行路男子遽爾倒斃該處距棲流所不遠旋經所中人發出棺木一具立飭坊保代爲殮埋有見者謂該男子似是手藝中人身上衣履極其單薄或曰每交冬令本城多有好善者施放棉衣何此等眞正窮民反不得受此嘉惠耶

○東關門內田家巷南首隙地甚廣窮苦小民多於此聚族而居竹屋柴扉儼如村落本月十三日傍晚該處居民咸作晚炊忽見一道濃烟衝霄直上既而烈焰燭空某姓之茅龍已破壁飛去一時人聲鼎沸擾攘喧譁幸左近人手衆多赶將下風毗連之屋折斷火勢始漸就衰一面汲水澆灌得以應手撲滅僅燬草屋數家

○泰州人徐梟年將而立讀書未成嘗語人曰咕嗶半生尚未得青一衿命也然男兒不得志與其困守青龍曷若浪遊寰宇或者可遇梅禰林蕉之流相與把臂俱去俾同遊福地洞天不較勝於鬱宮泮水哉聞者疑其一時忿懣之詞不爲意詎徐竟潛存慕道之志遽於上月杪惘惘出門迄今未返家人偵騎四出影響毫無其母年已七十有餘平素最愛此子忘餐廢寢終日含淚倚閭見者多爲之惻然現其胞兄已蹤跡來楊向各處寺院遍訪並出有招帖略謂胞弟徐子明名智彰別號嘯月山人年廿九瘦面白無鬚家住泰州北門晏公廟後身今因老母倚閭情切恐有性命之憂懇求四方仁人有知其下落者送信至家或送信至楊州舊城怡新客棧內徐彝伯處定當重酬云云見者咸謂仙佛皆以慈悲爲本今徐竟具此忍心拋母遠遊致令垂暮高堂受此慘況爲人之道尚未知尚望其能成仙成佛耶無怪乎其一衿未青也

錢江雁帛

○初八日九下鐘杭垣鬥富三橋東首某甲家失愼各段水龍聞警馳往竭力撲滅僅燒燬瓦屋三椽詢其起火之由係某甲素業木作早膳後携帶刀鋸至下城建造屋宇家中無人局鎖而去約一刻許隣人覺有烟煤氣初不疑甲室之遺火也轉瞬間見濃烟上穿屋頂急破扉而入而火已轟轟烈烈不可嚮邇矣是役雖未沿燒別家然左右鄰受驚已不淺矣

○杭人以白晝竊人財物者謂之白闖賊有甲乙兩人身穿華服至某富室將廳上自鳴鐘一具懷之而去及主人覺察四路追尋蹤跡杳然復倩人向長生庫探聞不料甲乙正在當鋪評論典價當鋪扭住指交地保送至保甲局現已枷號肅儀巷口一月期滿始准釋放

○每屆冬令城廂四隅開設粥廠周濟貧民誠善舉也無如狡猾者往往尋爲窮戶將粥攙和腐渣以供家食今年冒領者尤衆所望司其事者盡心查察毋使以養人者養畜則功德無涯矣

黃堂政績

○九江府崇濟川太守俊自蒞任以來孜孜求治凡遇地方公事無不極力整理尤以保護教堂嚴辦深中爲事并禁私鑄私宰花鼓探茶以端風化各屬所詳案件必躬親批閱盡心推鞫不稍稽延每夜二鼓乘肩輿出衙巡查城內城外大街洋街以至僻巷偏隅皆湏親歷一周縣令與保甲委員以及武營中人均能勤慎將事地方賴以謐靜商民因之樂業今將禁止花鼓探茶示諭照錄左方

○欽加三品銜賞戴花翎署理江西九江府正堂加五級隨帶加六級紀錄二十次崇爲出示嚴禁以肅風化事照得無恥之徒演唱探茶淫詞久干例禁茲本府蒞任訪所屬地方有等外來不法遊民無分晝夜在於各處唱演探茶引誘男婦聚集觀看大爲風俗人心之害且不免有開場聚賭窩藏匪賊乘鬧肆竊情事若不嚴行驅逐禁止不足以靖地方而敦風化除密訪查拿外合亟出示嚴禁爲此示仰闔屬軍民人等一體知悉爾等嗣後須知演唱探茶最足以壞習俗務各互相禁約嗣後毋得任令仍前演唱其演唱探茶之人各宜痛改前非另謀生業自示之後倘敢仍蹈前轍一經訪聞或被告發定即拘案從重究辦決不寬貸該捕保人等有稽查之責不得狥情容隱如違倂究各宜凜遵毋違特示

潯陽瑣誌

○初十日九江城外龍池寺巷口傅姓油貨店不戒於火幸時在白晝人手衆多保甲局又在間壁朱委員督率巡丁等奮勇撲滅幸未成災只燒毀門壁樓板而已查起火之由因熬油時火力太猛遂致油鍋火發延燒甕壁若非衆人極力灌救恐不免殃及池魚矣○十三日有某輪船抵埠擬在臺江鋪搭跳板以便搭客上下適有一漁翁駕扁舟來至輪旁渡客近靠甕船不料跳板霎時墮下將漁舟擊沈漁翁頭破血流漁婦漁子紛紛沈入江中轉瞬浮起流下數十武均經別船救起漁翁則送往醫院療治所壞船隻由輪船照賠云

吳中決犯

○本月十四日傍晚江蘇省垣接到刑部釘封公文立向司監提出盜犯一名長洲縣監提出盜犯二名元和吳縣監各提出盜犯一名連女犯王莊氏共六名口綁赴市曹處決是日輪應元和縣監斬適李大令會同長洲縣沈大令下鄉覆查十家門牌陳廉訪因札委吳縣代辦計各盜犯督斬師懺女犯則參遵處死闢自析山鬯長婦謀死本夫之案其奸夫即上月所決之趕且也

栢府處囚

○某日江蘇臬憲陳廉訪升堂處囚隨飭差將男女犯二名解回丹徒縣訪事者前往觀看見女犯丰致嫣然年可廿餘齡詢之解差云係丹徒某鄉成衣匠某甲妻與賣荳芽人某乙有私今春某日乙忽請之曰今夜我欲處死爾夫問其允否婦曰奴惟隨郎之使而已至晚夫婦方同宿至二鼓時乙忽權入黑暗中抽刃割甲喉間血流管納反身脫逃婦大呼隣人趨而視之見甲已一命嗚呼遂守至天明令婦赴丹徒縣署喊控蓋不知此中情節尚疑斃於盜也縣宰准之臨場相驗斯時人山人海羣聚而觀乙亦口銜旱烟管大搖大擺而來看鄰人心有所疑未免交頭接耳某役向乙細視則衣褲下血跡斑然尚未洗去究向盤詰乙色頓變忩懼不安遂稟知縣宰立即拿下連婦帶回一鞫而盡吐其實追解省過司復極口呼冤供稱通姦不通謀上憲以所供不符發回再訊及至本縣又矢口不移今已往返第三次矣

袁江雜錄

○淮揚鎮一缺兌經漕督商諸制軍譽委漕標中軍松協戎護理已於初十日辰刻接印其老湘合字營則由制軍揀委舒軍門永勝接統○江西副主考余太史壽平於上月廿五日過浦旋即北上○補授山東布政使湯幼安方伯自廣西赴山東於初七日過浦○廣東正主考徐副憲季和入都覆　命已於初九日過浦○柴行牙儈侵佔地段兇攬實草者高下其手多扣行用致令實者受累誠爲惡習近經翁邑尊嚴禁兇攬限制地段勒令公平交易不准視若具文○翁邑尊余都閫於上月三十日由獄提出盜犯一名押赴市曹正法以彰國法○翁邑尊於十一日起禁止屠宰三日設壇邑廟朝夕親臨虔薦以冀祥霙渥沛藉蘇民困

邗上官場紀事

○初七日張午橋觀察夫人設帨良辰在城印委紳商均往賀暇初八日陳分轉康稟知赴省甄別分發巡檢許饒尉先登稟到朱饒尉祥麟委淮北聽差初九日新任甘泉縣學周廣文鼎彝稟知任事初十日分發巡檢王饒尉壬林稟到十一日前任安徽學政錢大宗師桂森由詳交卸回京過揚十二日鄭分轉德璇由淮北差次來揚

譯員來滬

○法公廨繙譯官祁禮恒於今春請假回國業於上禮拜二附法公司船來滬昨晨乘輿入城赴道轅拜會

澂濱瑣錄

○代理浦東爛泥渡巡防局員會二尹前日下午帶同局勇巡查至陸家渡張文咸小茶館中見有人賭博即飭局勇上前拘拿各賭徒紛紛逃逸祇將賭具起出稟明二尹昨日二尹飭勇協甲將各賭徒拘拿到案以憑訊辦○浦東南鄉三林塘地方近有無類之徒開場聚賭前晚有鄉人某甲因賭口角遭賭徒周阿四等毆打甲不肯干休於昨日向周理論未知如何了結也

縣案彙錄

○本邑西鄉顯橋鎮孀婦孫沈氏遭蠹棍何浩榮等刼出逼賣與徐阿榮爲室族董孫鴻藻以此風斷不可長投上海縣呈控袁大令准詞將一干人飭提到案集訊之下著候鴻藻投案再行覆訊此已詳列前報前日晚爲大令覆訊先據孫鴻藻投案訴稱係本邑人現在閔行鎮爲圖董族人孫得和在時娶沈氏爲妻生有二女去年秋間得和患病醫治無效旋即身故遺下沈氏矢志守節甚屬可嘉不料今年十月初五日有蠹棍何浩榮串出同姓不宗之孫貴松冒認沈氏之夫弟擅立筆據並有王書田代筆當晚刼至三十二圖徐阿榮家計收身價洋七十五元次日查悉前情即向理論置之不理爲此來案呈控叩求究辦孫沈氏訴稱丈夫名得和娶我爲妻已生二女去秋七月間丈夫病故我甘心守節不料十月初五日有孫貴松何浩榮王書田董古山等將我搶至徐阿榮家逼勒成親事出無奈求請明察何古山供小的允當地保孫何等所作之事實不知情徐阿榮供稱係本地人向以耕種餬口爲因內顧乏人由何浩榮王書田等爲媒娶再醮婦孫沈氏爲室由伊夫弟貴松出面立據實不知其中向有謬幹且身價洋七十五元當時給付與何由何付王轉給貴松收領現在求恩將洋追給何浩榮供稱從事耕耘歷來安分不敢犯事與徐有戚誼徐娶沈氏由貴松作主我惟從中關說而已王書田供稱雖爲媒中不知有此曲折叩求明鑒劉大中供稱本邑人向作小經紀沈氏係我外甥女自外甥婿得和病故後遺下沈氏及二幼女在家守寡沈氏以家中並無男子照應遂托我時常照料本年十月初五日前去探望惟見變屏緊閉二女在門外啼哭詢問隣家始知沈氏於昨晚被何等刦至徐處欲將情訴明圖董孫鴻藻已在憲案控告我實無爲嫁情事孫貴松供稱族兄得和病故後嫂嫂不願守志再嫁與徐阿榮爲室所有身價除中金費及一切開銷外我所得無幾大令一再盤詰各執如前大令以孫貴松誘婦邏醮實屬可惡著先管二百板與王書田何浩榮分別收所董古山劉大中徐阿榮分別交保孫沈氏交官媒孫鴻藻退去聽候覆訊核辦○本邑人張朱氏生有一女年已及笄因無子嗣撫養甫林爲螟蛉子無如甫林不務正業日與匪類爲伍屢經該氏管教依舊怙惡不悛近日甫林出外不歸且在外面揚言欲娶張朱氏之親女爲妻以致張朱氏情急於昨日投縣呈請備案以免日後轇轕○張燦文等在縣控懋記號主葉榮倒欠錢兩一案袁海觀大令提訊之下判將葉收所一面著錢業董員議復在案茲經該董議得蘇州及上海兩處棄向置在房產應將此產紙作張燦文等欠欵該董遂於昨日投縣稟覆

英界公堂瑣案

○昨係禮拜六輪應德國福繙譯官到堂與宋二尹會審據包探黃四福稟稱拘獲積竊王金海盤詰之下據稱從南京來滬曾在長安輪船行竊同船搭客竹箱內有京式金頂一座大小五彩方圓盆盒四件錫茶壺一把水烟袋一枝布衣裯四件棉被一床送請訊究宋二尹詰訊之下王金海原籍隸湖北此次自南京來滬詰其所竊金頂磁器等職先椭帶來送人及問其來歷復言係別有同鄉人陳元奇托帶問陳元現在何處供稱在寧波幫夥宋二尹冉歸該包探盜獲情形據黃四福聲明認識王金海上年十月間伊曾犯竊遞解回籍此次遇見盜

由查其行李竹箱索取鑰匙不肯交出情有可疑尚箱中所藏衣物據報花色件數開看時均不相符始據承認實係在長安輪船混竊同夥搭客之物惟失主未據具報伊曾在法租界三次犯竊實為專竊輪船之積賊又據包探何瑞福遵明前此拘獲楊國香等送縣有吳把總曾言案涉王金海宋二尹當堂帋卷查明王金海實係會由上海縣移查金陵保甲局差弁吳把總在縣收領前獲楊國香等行李失物案內所稱同寫快獲之人遂商之福繙譯將王金海連贓一併送縣查核前案訊辦○包探黃四福稟稱有山西路顧綉店東紀忠仝訴稱其夥金善泰糺于放出女工綉貨係送壽禮所用一去不來是以帮同尋獲解案詰之金善泰據稱因天氣寒冷女工不能如限告成各綉貨均在女工家並無還矢宋二尹謂東夥放工運悞亦是常情乃竟公然肇訟無怪公堂訟獄之煩飭令值差同往收回女工所繡各件完結○包探唐寶榮與張九意緝獲續竊俞阿元起到金銀對時表各一枚皮馬掛一併絨毯一係當經宋二尹提案查訊據俞阿元供係寧波人先後在招商局及大沾愛沽各輪拚混竊對時表等件宋二尹判發捕房管押一個月期滿遞解回籍○寧波人李阿雷訴稱在路遇見同鄉人沈阿桂詭稱索欠任意糾纏是以交捕送案賓之沈阿桂據稱被欠洋銀兩元屢索不還故向理論宋二尹以事甚細微彼此既屬同鄉毋庸興訟李阿雷聲稱伊所索者係賭欠不應彼路糾櫌務請究辦宋二尹大怒謂同塲聚賭彼此均有咎戾尚敢公然請究太覺窺玩飭將原被一併押候過堂復訊究辦○包探唐寶榮稟稱有王炳發徐八八身穿浙西緝私巡勇號衣在虹口見有鄉人趙春生携鹽十餘斤竟欲拿送甫與爭論即出手槍恐嚇經巡捕獲送請之王炳夢等洪在緝私船龔哨官處當勇船泊小東門外浦江見鄉人携鹽祇閱爾等由何處來並無恐嚇情事宋二尹飭將王炳發並號衣兩件手槍一桿送交該管哨官自行查辦○印度巡捕在坭城橋外見江北人王尚海在西人楷備脫花園砍竊柏枝拘獲詣訊王稱向做皮匠磅監押柴不知柏樹是西人之物是以所取宋二尹判枷號三天示衆

法界公堂瑣案

○前日剪綹賊陳阿純見與聖街口楊祥記玻璃鋪主之幼女嬉戲門前遂乘閒竊去耳上金環其兄楊寶洪見之立即追獲人贓捆送捕房管押既而備捕頭嚴加詰究供出同黨姚阿仁何阿有等數人慣在彼處行竊其口號曰清擦手凶飭包案拘獲姚何兩人搜出剪刀兩把洋刀一枷解送公堂包探王榮培稟稱上月彼處同茂客棧內女孩由書塾歸途中亦被剪綹賊摟去金耳環全今未獲原[illegible]務詰大老爺繫加追究朱明府詰問之下陳供稱小的有同黨陸阿福等日在護城河畔請徙案究問可也明府諭爾由楊親自追獲無庸細究著連姚阿還押鎮責二百板枷號十日期滿押至明春三月初一開釋○仁發客寓主婦林應氏訴稱福建客盧去山袞宿甫四日而寓中時時失物昨日見盧齊入臥堂竊得銀鈕扣耳塲等物小婦人尾追其後獲諸三茅閣橋畔扭回寓內在身畔摟出原贓盧供稱小的並來行竊朱明府詰既不直供舊艸候飭包探查明實在情由于下禮拜二稟復定讓○義心園浴肆伺應人王正榮孥祖耕同訴稱連日浴咨先衣服無可追查非有金阿福者混入行竊經小的等目袒衲案請懲朱明府訊究之餘金不認行竊明府詣姑念圖竊未成押候咨責一百板枷號一禮拜發浴肆前示眾○東洋車主王馬氏訴稱蘇金海向在小婦人處為夥翩因竊物停歇蘇央舉薦之人屢次哀懇是以仍復收留不料其賊姓未移又有前項情事為此送案請道朱明府諭問之下蘇供備春閒有人竊物連累小的旋於六月停歇目下並無行竊事情明府諭王馬氏曰蘇既行竊爾何以尚復收用此乃爾之自謁隨判令將蘇咨責二百板○王愛寶訴稱目前小婦人至蘭芳里某花烟館亖姊竟被悉鵝指留逼令接客小婦人不願徹夜悲啼次日姊來以洋銀六元料理其事其洋向沈周氏借得向未付還沈局以訴稱英洋六元由顧海金來向小婦人借去令將顧送案請道朱明府南耍賓日爾現在何處供稱在某花烟館傭工明府諭本委觀爾等均非好人孜查得龜慶大犯案遂判令咨責二百板枷號一禮拜沈周氏掌頰四十下愛寶掌頰二十下○前者沈新桂斷欠董正和洋銀朱明府訊明管押差郎理處昨長董又設案請追沈供稱小的與伊台夥斷本並非借欠明府着將沈交人保出限三日內理處○元生盛米店主貨少甫請追粥店主夫遇根所欠米價洋銀三十六元三角五分朱明府提士訊究士供稱小的一時無力容緩拔付明府限三日內理處○晨元錢莊主黃正新控呂一亭欠銀一千七百兩朱明府提呂訊問呂供稱號中往來所欠須問主人吳寶生李春甫朱明府問吳現在何處供稱吳衛店英界明府著押候追到吳李再行核訊○有恒存竹州租入潘晉卿訴稱小東門外烟鵠王趙氏欠租屋洋光元向索不還反唆令拼夫某中將小的趕出無奈喚捕該鶴送案王趙氏供稱潘來收敎閩入彌人眞烟妓調笑事為拚大所見以致岔爭朱明府諭爾等花烟館大不顧廉恥豈准既入房歡樂郎可圖頒房租平遂判令[illegible]候掌頰二十下王超氏一再求悠情賴罰鍰免責明府不准○泰記米鋪主楊益清訴稱泰源小飯店主江老三積欠米價洋銀十七元六角五分屢索不還請為追究朱明府飭包採存隸傳江至案問爾是否欠楊米價供稱小的祇欠十六元之譜約年內可還一半明府著候三日內理還○皐利公司收祖人孫厚卿訴稱林小林業已交到屋租洋銀十元朱明府著先領去再行核奪○案吏甫伎吞主八張啓壜票洋十三致被控案朱明府著父保還洋昨晨築數洋五元請為銷案明府諭爾收用十元豈可以五元了事著原保限下禮拜二傳張再核○唐錢氏控方單抵銀案內之宋勒海繳到洋銀三十元彥求銷案拜訴稱腕弟金茂唆使王恩狗等朋比為奸以致小的受累非淺朱明府著於下禮拜二到案核奪○泰昌魚行買客土宣德借孫厚卿投寃飭稱泰昌股東張樹芬林禧堂王潮昌欠去所存銀二千一百元及泳鮮魚價一千四百元延不料理請即提追張等同供稱所欠之洋均係存項例應歸入倒帳中折還幾許朱明府謂亦鮮之價不能折拘豈爾等既已保出日八何以仍不料理遂著一併押追張稱現有票銀七百兩請先收下明府著給王具領請其中尚有孫所存之二百五十元須先理付張等唯唯遵諭遂著仍交原保

陰德耳鳴

○從來陰行善事厥後必昌伊古以來若合符節蓋有隱德者雖不求人知而天必知之且厚報之謂其居心之誠也行善之眞也故不求名而名益彰不望報而報益厚也還思往事敬慕殊深而今亦有合乎古者本月十三日廣和興寶號方君晴嶸來經募美津醫之名氏慨助洋七十八元又無名氏惠助洋五元厚貺之頌竟不署款是眞所謂陰行善者歟何居心之誠與行善之眞也吾知天必深喜之而厚報之也代募方君之不辭猝也好德之士也其居心與行事也亦猶隱名氏無名氏之志也諸君子者其捐助非一次也敝堂深愧未知其人也然不敢聽隱名無名也故登之報章以誌謝悅也且冀同志也

上海虹口白大橋元濟堂同人等謹啓

徐梅卿爲殺人

予原籍紹興寄居滬南有年長子七歲讀書聰穎異常爲父母所鍾愛於正月初八晚忽起喉痛身熱初九即延孫雲軒先生診之謂係喉痧熱已肆來適有素識之徐梅卿到家診視之餘堅稱並非喉痧乃是肝[illegible]惟孫醫之藥斷不可服予不諳藥性由伊立方初九至十一日連服三劑痧後內陷神色頓變十二日爰即急請高張顧三醫並診皆稱喉痧比時纏染十餘人幸請他醫始痊惟小兒竟被徐梅卿凉藥所誤病入膏肓[illegible]手諸醫聚商之時適徐梅卿又到令其登樓共商心怯不敢入迨諸醫去後又復強詞奪理但云病輕其半自稱應手反笑他醫全是謬言不期小兒延至十四日天明竟綿長逝以上皆有方可證非可以謊說者矣雖小兒修短有數究屬被其庸醫所誤今再佈告病家幸勿輕聽其言致蹈予轍則幸甚矣

陳仲安告白

乙酉[illegible]

聲明

小東門外泰昌正記鹹貨水鮮魚行前於光緒元年間邀東合開王維峰三股王緒壽二股林馥堂張樹棠葉有震吳心田各一股共計九股公舉王維峰經事嗣於十一年分維峰病故即由其三子昌達接管行務一切銀錢帳目往來各欵皆係昌達一手經理不料於今年七月間昌達病亡後查悉帳欵虧空甚鉅結欠洽盛等十七家莊欵銀八千七百餘兩王振

德等八戶存項洋六千四百餘元德極會經赴縣呈控蒙批照股攤在案一面迭次邀請司董樓麒樑周文濤等情懇各戶五折分期歸還已蒙允許祇因王維峰長子邑廩股實未經到案追攤而王邑潮林馥堂張樹棻葉有豐四人遷延觀望勒勢規銀五千兩有奪立有公塾遲據備查現在四人力實不逮故將泰昌正記緣泳肆董事余又權估價將生財存貨行帖及帳底什物盡盤與蔣茂忠爲業改換恆記開張所有以前正記所欠恰盛王顯德等縣中有案之戶均經濟理明白毫無蒂累凡今恆記開張之後一應進出銀錢貨物存欠盈虧不與正記各東相干恐未週知此佈

泰昌正記 乙[illegible]

林桂芬逃避

鼎豐里底林桂芬女校書年甫十四爲常熟張氏頁家女父歿母存奈人太忠厚因此被人誘引來滬押在林阿金處計洋三百五十元以六年爲期今甫半年生意尚佳其母則另住正豐街小屋中苦不堪言聯許以月貼十元然亦殊難到手茲有寄某自十月起賞識至今實未曾眞個銷魂然已千金擲去且欲其淪落願以金屋藏之社亦心許商諸其母允其珠不離樓母亦欣然及商之阿金乃頓生變計將桂藏避他往託詞赴蘇就醫聽是何病耶是病實因指其從良之故似此惡龜既已押良爲娼又復阻娼從良居心如此天理難容凡有血氣者聞之當無不同聲憤恨爲此登報聲明倘有人能將林桂芬蹤跡覓着俾得送官公斷不致令荏弱女子終身沉墮于烟花中自當解囊重謝酬其德惡黃衫俠客想世必有其人焉顯不勝翹企之至

惜花如命人白 乙[illegible]

附正龜蒙

自登報聲明林桂芬逃避之次日卽經該惡龜林阿金自稱爲住鼎豐里八登諸滬報妄肆詆污謂叫局吃酒不過數次局帳不過數十元痴心妄想砲烙毀物等語並謂以洋廿元皮統一件送桂母處拒而不納詐夥跟索云云可發一笑夫挾妓脫籍亦事之常擇人而嫁亦情之正既非上手之明珠則失之亦何足惜此正名花之刧運未終歸謬數不同人寧其德余自十月始識桂芬迄今不過兩月餘計擺酒挑和十餘次叫局六十餘次除已付外尚欠誠不過數十元惟此番之皮襖未收而前此之衣服金飾洋貨各物件則未嘗拒也金鐲金指金超金戒等物方九霞三盆慎之帳鑿鑿可據數百元可查也及綢料卽娘姨輩之衣料皮統皮馬甲四件等萃豐安吉莊帳數百元歷歷可考也以上各件或係饋贈或付或係情求賞賜或係聘作聘請誓不捏造至余向各衣莊金鋪置貨一二千元未欠可証也余不惜此渶擲之金錢亦不怪名花之背盟負約惟痛恨惡龜作祟詆汚爲此正聲願來本埠涉花叢者取余爲殷鑒更願執董狐之筆者鑒余心跡之無他已耳

乙[illegible]

王恆豐雲記烟袋號聲明

啓者本號自雲錦公創立雲銅烟袋用王恆豐雲記五字名牌積於今七世矣銅色極其眞工匠極其細式則精而脩短合度價則廉而童叟無欺由京都以達各省凡購買烟袋者無不推本號之歸而本號亦斷不肯以竊器希圖重利 仕商相信已久百餘年來無異也不料近有無恥之徒假本號招牌以射利在初次賜顧或託人購買者往往爲其所愚眞贗莫辨是 仕商之受欺較多而本號之爲累不淺不知本號王恆豐雲記五字牌名一在湖北省城藩署西首一在漢口馬王廟正街一在上海法大馬路中市只此三家餘無分店誠恐 貴宦客商遠近未能週知用撮其緣起列之申報以示聲明凡各省 仕商賜顧者須認明本號王恆豐雲記五字牌名爲不致魚目混珠受其愚而不覺也

乙[illegible]

三雅園

十二月十八日演 正本長坂坡

十二月十八夜演 成套孔明借東風

火燒新野 敗走當陽 萬軍救斗 喝退曹兵 舌戰群儒 獻苦肉計 燒連環 船大敗 曹兵過 華容道 義釋曹操

和春茶園

十二月十八日演

湘江會 黑風帕 殷家堡 大嫖院 七星燈 三上吊

十二月十八夜演

暫借全和春班茶園到德商申蜜士分瑪司而演

外國戲

丹桂茶園

十二月十八日演

兵下河東 罵打嚴嵩 問路掃松 狀元狗洞 學堂鬧學 聚鼎觀畫 大補百草山 紅 孽海成婚 雙天師

十二月十八夜演

小雷新耕前後本連樓雙軍崔獄

五陣大名府定山子君

天福茶園

十二月十八日演

惡虎莊 雅觀樓 貪歡報 招賢鎮 洪羊洞 海 潮 珠 清風寨 新排新戲前後本四進士

十二月十八夜演

百壽圖 定軍山 陽 平 關 雙搖會 雙洄洲 孝臣宴 珍 珠 衫 搜盃計 盜花渾

天仙茶園

十二月十八日演

大長春 六部 大審 秦瓊 賣馬 四郎 探母 雄黃陣 盤仙草 梅龍鎮 全紅鬃 本烈馬

十二月十八夜演

大回朝 賣遠燈 頭 五 龍 收關勝 小上墳 賣胭脂 爲 龍 院 取成都 連陞店

不明其過

蓋聞市上聯票非此等常有閱報登昇元莊本票不付反登張阿金與弟張子卿串騙等事此係該莊居心捏造有意圖吞竊恩昇元莊張子卿往來甚久張阿金並未作保何以捏及各有店業此等含血噴人之言賜吾全人明知諡皆不平故代白其冤

全人公具 乙[illegible]

聘請新到

蜜士瑪司外國名班

德商瑪而司外國戲班素在西歷演唱文武絕技奇藝可爲沉魚落鴈無一不美世所無雙較之中華翻可勝萬倍昔逢滬江劉君設圖寶善街已令敵國同處請過此班往申一次眞爲千紅萬紫嬌晚看客擁無不拍案稱讚勝景數十年以逾華人從未復過刻遇小園深用重資親赴東瀛接下全班到滬吉是月十八晚登臺一切細爽較前更其精益大略申明屆期以供諸君雅誦同樂翠兒罕聞須要預定座位庶免失望矣

寶善街和春茶園謹識 乙[illegible]

拍賣車糖

本行准於每逢禮拜一四早十點鐘在本行不限價拍賣下慶四輪車糖拍定卽收定銀限兩禮拜出清如過期不出將定銀罰去下期另拍此佈

老太古帳房啓 甲[illegible]

聲明

三馬路恆德南貨店一應生財貨物招客估盤限三日爲止或無人召盤將生財貨物於十九日二點鐘衆行拍賣特此聲明

衆行具啓 乙[illegible]

欠租拍賣

仁濟堂北首第六百三十四號欠本行租金至今不理限於十九二十一點鐘拍賣一切私債與房東不涉

德和洋行告白 丙[illegible]

禮拜二拍賣

二十日兩點鐘拍賣和大雙工龍牌色小呢魚牌色羽毛牛頭紅機等貨此佈此次拍賣限三個禮拜五天票出造

公平行啓 丙[illegible]

禮拜二拍賣

二十日十點鐘拍賣十一磅十磅藍龍十一磅輪船市布八四藍龍輪船人馬大英七磅藍龍輪船二六二四銀龍輪船八馬七磅藍大英八四七四頭二三號金顯標等貨此佈

老太古啓 丙[illegible]

禮拜四拍賣

准於廿二日十點半鐘在泥城外跑馬廳南首第四號住宅內拍賣房間大菜房樓廚房書房一應家用洋琴木器什物不計此佈

瑞和行啓 乙[illegible]

貨眞價實

英二月呂宋大票每張十一圓一角分條照新外埠賜顧者馬路西首明各行號范用記號運來大發有天寶齋

公啓 乙[illegible]

拍賣展期禮拜四拍賣

啓者禮拜四卽本月廿二日十點半鐘拍賣路燈船牌九老羽毛八鎗小呢嗶嘰縣牌九老羽綾十一磅彩三元十磅十二彩八鎗十磅紅三元紅萬壽圖紅四美紅八鎗藍八鎗市布八磅四五子登科紅三元紅送子紅三多藍彩八鎗藍三元藍四美藍八鎗洋房雙人七磅藍三元藍四美藍八鎗六磅雙人採蓮圖原布八磅彩三元花邊藍獅七磅紅三元彩八鎗花邊藍獅藍三元藍八鎗挺市洋標八磅雙松鼠細斜紋十五磅老人頭十四磅老人頭雲獅九獅粗布十二磅八鎗九獅細布十四磅老人頭八鎗十五磅跑鹿斜紋紅金星白三元七十二線紅二美紅五[illegible]紅雙路燈六十四線烏金三元藍雙路燈藍房洋光毛市票布此次拍賣限至明年正月十七日到期准用五天期票出清凡拍定貨者明付定銀此佈

十二月十八日 元芳洋行啓 丙[illegible]

拍賣值錢產業

啓者今准密斯格郎脫於本月廿三日卽禮拜五下午兩點鐘在四馬路第六號門牌本行內拍賣值錢產業坐落浦東名曰慕維廉地其地在大英總領事署掛號係第六百四十九號照契量見廿三畝五分並地上造好房子計洋房一所帳房四所其四至北至江海關地皮南至怡和洋行地皮東至一條河西至黃浦其地有許多已租與軋花有限公司至西歷一千九百零四年正月一號爲止每年租銀六百兩正現在拍賣買客仍遵此項租欵欲知詳細情形者請至本行面議可也此佈

光緒十七年十二月十六日 長利洋行啓 甲[illegible]

易來全不費功夫

僕妾患嗽傷肺而成吐血危症屢屢求醫服藥難效月前幸閱貴報得悉滬北桃源坊益三堂大藥房吐血膏奇效神速立見一料服下果愈特登報誌謝貴堂靈丹也

南市廣祥合糖棧主啓 乙[illegible]

四馬路麥家圈仁濟醫館隔壁

成和典

原當滿衣寄臺出售照碼一折劃一不二綢一棉皮貨一全應俱全價均克已包退回換

乙[illegible]

白木耳出售

特辦川省眞尖銀耳批發零沽其價克已遠埠信購請至上洋四馬路盤記內仁壽里面議

慶記瑞昌號啓

茲有實善街中市開設鏡記瑞昌祥襪店於十一月廿五日出盤於慶記瑞昌號爲業收管倘有銀錢往來一切之事向前途理直不管後主之事恐防跋涉故此告達 乙二X

附送開彩圖滬景月份牌

價只喜月份牌每紙售洋四角

分條七角

英二月呂宋票出售雙張十二元零躉拆兌劃一公道函購立奉上海四馬路 乙0一

白帶病愈

市上白帶丸或以價廉誘人誠以服藥愚人不特無益反受其害總總行爲者騙局耳故藥在靈不在貴也余婦患白帶三載服市上藥丸終無效驗聞上洋盆湯街壽榮齋白帶丸甚靈購洋一元服後病愈登報以謝 林禮賢 乙X二一

廿年癮斷

曩年筋骨癱痛致食洋烟上癮五錢廿年以來市上戒烟藥嘗盡只能代烟不能斷癮本年十月中旬由協源局函購上海英大馬路虹廟東首五福街口京都同德堂雙料槍上三香戒烟膏五兩去洋四元鎗上裝吸甫經七日面轉紅色鼻中烟油去淨幸於十月底除槍勿庸吸烟用登報章普告同病而誌謝忱 松江鄭伯賢識 乙X五二

只此一家起首老行

英二月雙票出售雙張十二元單張四開照算分條七角附送月份牌函購上海棋盤街北朝東石庫門內原班帶奉不悞 天成啓 乙X0二

分條五角六分

英二月票雙張十一元一角單張四開照算信購上海四馬路 乙七一

減價躉批

快發財必定利

二月票單張五元五角半分條五角六信購申四馬路中 三X三

招請夥友

本行現辦一[illegible]職衙門雜貨之友須通英語能辦事而有保人者不[illegible]格請即來行面[illegible]佈 義記洋行啓 甲X

巴勒火險公司遷移

啓者巴勒洋行經理北英商與康買興有寶雨火險老公司向在旗昌洋行舊址今遷移在五馬路第二號門牌謙信洋行東間壁便是仍照向章辦理賜顧者請臨本行面議可也此佈 巴勒洋行啓 甲X

常州府幕范乾圃誌

余年六旬烟癮三錢以洋二元購上洋英大馬路虹廟東首五福弄口京都同德堂大藥局雙料鎗上戒烟淨藥膏二兩半服之半月幸已丟鎗讀其仿單註明用本草載過藥品左文襄公謂之仙術佛心誠非歸譽 三一

金陵成美學館

本館開設以來不惜重聘廣延中西名師教以文藝及數學形學地理萬國史記等書其藝成而破壁以去者固踵相接而現留肄業於門者則多自東南七省而來且均係書香子弟緣本館教人首以啓沃心志爲務故一經陶鎔莫不飲材受範斐然可觀能如所課而兼精之固不獨於試時大有稗益設有不能將來亦可以一藝名家惟來者必念過四書年及十二歲者方收其年例貼房飯等費洋十四元束脩洋六元如眞係寒素無力本館亦可通融至欲加學英文則束修增倍果有志於斯者遠則請函商近亦即請面議俾明春正月開館日一體進館不然則過期難收矣此佈 本館總教習福啓 甲一三二

聲明被竊

上年六月三十夜家中被竊失去仁濟和保險股票息摺一套係菱塍記戶第一千七百七十七號至一千七百八十一號計五股當開失單稟明番禺縣衙存案並報知保險局及登入廣報暨中外新報如有別人拾得作爲廢紙以免後論 粵省凌蔭記白 乙C0

電局招人

如有十六歲以內英文通曉質性馴良者速於每日兩點鐘赴陳家木橋電報總局學堂報名處面試英文考取後立派學堂分班學習四點鐘不留飯宿不給膏火俟正額電生派出後再行挑補倘有托本學堂在外招搖撞騙者許即指究 乙二一

送水滸歲月畫

逐月慎安堂票雙張十二元分條六角半紅票兌洋原班回件 乙三X

石印生意筋絡五本五角

是書首列生意經絡次則欣賞主人最時信稿生意場中利害看之益處甚多也由上海各書坊發售 乙二

上海鴻運通票行

專售慎安堂票送五彩月份牌

批發大票多年屢得大彩不計其數二月票門售照大市批拆公道紅票到行立兌現洋信購認騎鞍鈴 乙X

廣運昌烟膏

上洋法大馬路西寶興里口精製清膏每洋兩四陳膏還灰工兩八公膏三兩六冷籠四兩熟籠四兩六平外加什商光顧請認招牌爲記 乙二三一

鳴謝白帶丸

余室久染白帶服藥罔效前月偶挈春過申友人傳說盆湯街壽榮齋白帶丸極驗每料洋五角往購試之果獲奇效特此揚名謝烟 陳少卿拜 乙X二

上海著易堂

新到冬季搢紳文六角文武八角叉石印繪像全圖列國志字樣放大外加鉛套賜顧者請至棋盤街交易價格相廉 乙C三一

平房召租

啓者在南泥城橋下永興花園朝西本行新創高大平房百餘間裝成自來水租價公道如蒙賞客合意者至五馬路本帳房面定 德和洋行告白 甲山一

附送時花月份牌

一定中快得利

英二月票零售單張六元分條六角函購上海四馬路 乙2 一0二

遺失棧單

今遺失公信行會[illegible]紅蝶市布一包係公和祥已向途說明作爲廢紙望各寶號切弗收用 乾記啓 乙三X

大彩電報

頃接呂宋電英正月份頭彩第二萬二千八百六十三號二彩第五千九百十一號三彩第一萬二千二百二十一號特此佈聞 上洋慎安堂全啓 乙2

買票須憑信實

天來福源原內

英二月票單張五元八角分條五角九分棋盤街北 乙2 0X

鴻毛泥出售

啓者本行今有新到青洲鴻毛泥有限公司之施門釘泥出售價格外公道各寶號合意者請至寫字房面議 瑞記洋行告白 甲X

慶豐土棧批發

上洋打狗橋自運大小洋藥照箱批發精製清膏每洋兩四陳膏還灰二兩四公膏二兩八冷籠三兩三熟籠三兩六平外加什商賜顧請認 乙X三一

美記大減價

今本行有新到金錢大英鐘表鍊條器皿玩要各件花色繁多不及備載願此常格外減價售現望諸紳商趕早賜顧遲將不及特此告白 甲X

召租

四馬路永康里隔壁洋房一所又中和里庫門三所計三樓三底兩廂灶披晒臺俱全如合意者請臨本行帳房面議可也此佈 中和洋行啓 乙二一

吉林人參

盛京春和永號向在吉林選辦老山人參馳名久年現分售在上海另躉均照批發定價劃一寓寧波路永盛棧內便是 乙X三一

江寧潘署劉江代啓

敝友王在兄因酒濕而流白濁余到上海托買盆湯街譚寶宦齋白濁丸一元依方服下不覺病愈托登報謝 乙一X

新開謹安呂宋票批發

本號自運呂宋大票定拆照市格外克已兼收兌十二月各色圖章紅票一概現兌外埠定拆信顧寄上海棋盤街北呂高壽安票號 乙一0一

又新到鮮菓

茲有福橘青菓甘蔗冬筍荸薺仔出售蠔油亦可價值相宜格外克己欲買者請至法界新太古棧面議 福記啓 乙X三

聲明

啓者茲有花園內有樓房九幢并[illegible]財押與明[illegible]開設烟館[illegible]已成交涉[illegible]付洋五百元當付莘[illegible]取以作[illegible]之資特此[illegible] 吳王氏[illegible] 乙

失票

今遺失潤昌支申正泰恆一千一百廿四號徐萬興拾頭十二月十二遲三天匯票洋一百元此票今已遺失已向前途說明以作廢紙爲特登報申明望各寶莊號切勿收用特此佈聞 乙10X 柴明乾記布莊啓

止濁如神

白濁一症受害者多而靈藥者少余因花柳而染此症往上洋盆湯街壽榮齋購白濁丸一料洋五角并購白濁膏藥一張洋二角食是丸而復貼是膏不數天而愈矣即登報以鳴謝 浙湖王逸亭啓 乙X二一

白濁有仙

予患白濁經數月來醫治無靈適有友言及與讓街仙壽窩白濁丸極驗即特購取二料洋八角白濁膏一貼洋二角遵法服貼之果然名不虛傳藥到病除喜感交集特此以告同病者並申謝悃 本邑李麗章啓 乙X二

廣東水險公司

分派利息

啓者本公司歷年於英正月份分派利息今屆一千八百九十一年其息業經開派有股諸君新携股單到本行寫字樓領取爲盼 怡和洋行啓 甲一X

遺失派司

由江孚輪船第廿七次進口WO第痠鴨毛遺失第二號鴨毛派司一張計四十四件重一百零一担又第四號派司一張計三十四件重七十九担已向新關說明作爲廢紙 禪臣行 乙三一

浙省裕號棧

本棧發兌兩洋海味菓品洋糖各色蜜餞茶腿頁燭向住小井巷內開張有年四遠馳名今因翻造廳樓改換墻門吉擇十二月十五日重新開張謹此佈聞 乙2X三

白濁妙藥

白濁易染妙藥難逢余患是症已有半年服盡市上藥丸均未見效後往上洋盆湯弄壽榮齋購白濁丸一料洋五角正服下數天不覺全愈即登報以申謝 愚弟陳鳳山拜 乙X二

英二月份大票出售

票額設三萬號彩可得洋五萬元二彩二萬元雙張價洋十二元單張四開照算分條七角即華歷正月十二日開彩凡來購客賜顧請早購取此佈 乙X0一 老廣豐 新廣豐 萬福來 萬寶來 仝啓

上海廣東路十六號公信洋行啓

本行所有十四磅松鼠及魚鎗等牌斜紋布係與上貨棉花織成布身堅固堪用耐久眞上貨也向承賞客屢顧藉四遠馳名已則交易年多一年由爲貨眞價實若布每疋皆有松鼠藍印面魚鎗牌者亦係藍色印焉貴客賜顧須認準據庶免魚目混珠第布於各處大疋頭號均有發賣而總共售者只有本行一家

廣東趙同春堂蠟丸號

婦人白帶丸

白帶靈丹

婦人赤白帶下之症多由濕熱積滯月經不調或肝經鬱火寒痰凝結或房勞耗傷膀胱受濕以致脾胃不和或見小腹偏痛肚腹疼痛本堂製煉此丸專治赤白帶之症除宮中之濕提下陷之氣化痰解鬱清火調元所以帶下即除腹痛立止脾胃健飲食加增月經調而身體壯也每丸洋一角雙料二角半小丸每兩二角半鋪在上海老巡捕房對門開張分設杭州〇蘇州〇溫州〇江西〇鎮江〇無錫〇江陰等處寄售賜顧請認趙同春堂招牌爲記 乙[illegible]

新法秘製代針治病保命太和膏

保命太和膏

醫學之道由來古矣考之神農嘗百草而藥石始興迨軒轅繼作諮於岐伯作內經精以抉性命之微究天人之奧其所述經絡藏腑方外專以針灸爲法溯岐伯所言謂是上古先師僦貸季之所授於軒轅時日病僦貸季爲上古可見歷年雖久精微之學聖聖相承雖千秋如一日也是故九針之用通於神明寒熱補瀉效如桴鼓古人師爲神傳按對銅人穴道潛心學習十年而後始出應世如扁鵲倉公而下代有傳人治病之神不差毫髮自華元化發於獄中遺書被燬針刀之術始絕漢季張仲景出始著傷寒論金匱玉函經方法皆備實爲用方之祖歷唐宋金元劉張朱李諸名各著成書并各局方醫專言湯劑治病於是直針法不講抑或習針法而不精論者謂古人不作針法無從考究矣然針法雖失師傳穴道彰彰可考僕祖傳數代業醫有年每歎古人針灸之精末由仰溯幸有家傳秘法製煉膏藥用代刀針每出應世靈驗無匹蓋內科病症不一五臟六腑各有受病之源按穴貼膏直透單微無不立效他如癱瘓療症一切陰陽惡毒大瘡等症取效於外科者更不待言矣僕得異傳不敢自秘特將此膏公諸海內并附刊銅人穴道圖列各種症效分別治法庶使婦人孺子皆易適從是亦體使婦人之一術也 粵東延春閣壽恐氏自序〇此膏專治內科五勞七傷遍體疼痛腰腳軟弱痰喘氣急咳嗽吐血手足麻木癱瘓偏枯行痹走痛男子遺精白濁婦人赤白帶下月經不調臨期腹痛紅白痢症風寒瘧疾膀胱七疝痔漏嘔吐痞過身浮腫胸腹飽脹痞塊癥瘕頭風腳氣肝胃氣痛小兒急慢驚風 以上各症治法另有銅人彷單凡用此膏必須查明按對銅人穴道分別施治神效兼治瘰癧療瘡瘤疽大瘡無名腫毒疳疔魚口刀傷跌打遠年爛腳疲頑惡癬一切外科疲頑等症未成貼之即消已成即潰凡有紅腫痛癢濃水淋漓久不收口者將此膏貼患處立能止痛生肌其功不能盡述 諸君凡有染症者請來試之每張價洋大三角中二角小一角

廣東延春閣蠟丸號鋪在上洋英界棋盤街北首開張 乙[illegible]

雙得彩票行

秦晉書彩票

如買本行呂宋票兩條附送石印書彩票一條逐月照對號單爲憑頭彩可得廿四史殊批上諭佩文韻府曾文正公全集各一部餘彩照滅詳明仿單爲招徠起見全張分照不售非小票射利可比兼售各省石印書籍賜顧者認本行圖記遠處信購寄上海南壽錦里便是 乙[illegible]

屈臣氏

嫩容玉液

皎如玉樹臨風前

凡人本來面目有好有醜容色雖可以修好也無奈難得其妙法以修之故當北屈擇西更易老人顏色本藥房因考究最滋潤之物配入妙藥製成此液香遠玫瑰令人搽之潤玉顏嫩滑肌膚其用法宜於臨睡時以些少勻於面上令其自乾至翌早盥洗覽鏡自照倍覺光豔所有麻療斑點暗氣除去凍瘃損折等患無慮誠嫩容第一妙藥也諸君光顧請認明本用龍麟佯塔爲記庶不有悞每大罇價一大元小半元正 上海大馬路屈臣氏大藥房謹啓 甲[illegible]

生命保險告白

茲者前海關造册處司事陶君永常曾經本行保險刻已逝世現由家屬持保險單第廿三萬一千三百八十八號向本行領銀當即如數賠償各無異言該人不及過知特登告白庶昭信實以廣招徠如有仕商欲保人險者請至咪吔洋行內向經理本公司事務屠君榮耀面議一切章程可也 鈕約克生金保險公司RS福陸先生謹啓 [illegible]

廣東趙同春堂蠟丸號

金鎖固精丸

專治腎元虛弱夜夢遺精歸不鎖心動精流無夢滑泄夜溺頻多等症服之能固精補髓壯體舒筋非特止遺滑之功實有滋元固本之力每兩洋二角鋪在上海老巡捕房對門開張分設杭州〇蘇州〇江西〇無錫〇溫州〇鎮江〇江陰等處發售 乙[illegible]

趙同春堂馳名衛生丸

同春堂 馳名衛生丸

此丸統治男女老少身體虛弱先天不足後天虧損等症其功補先天培後天有病除病無病常服壯體延年婦人服之調經種子男人服之延壽補元本堂選料精良泡製盡善雖放十年之久其丸尚軟入口而化氣味純厚直透丹田眞乃壽世金丹衛生訓元之至寶也一品土木人參每丸洋一元雙料參茸洋五角參茸衛生二角半參茸衛生小丸每兩洋五角廣東同春堂趙宗濟鋪在上海老巡捕房對門〇分設杭州〇鎮江〇蘇州〇無錫〇溫州〇江西〇江陰等處發售 乙[illegible]

上海屈臣氏

[illegible]

滬上治花柳之藥多若繁星而求其效速然後患者甚難本藥房專心考究配合此丸凡痳疔魚口便毒等症未潰者服此丸可搽回魚口水已潰者內服此丸外貼本房藍白藥膏其毒自消旬日可愈價每罇大一元小半元 甲[illegible] 屈臣氏大藥房謹白

名不虛傳

僕上祖素好風水遊山得穴號美牛眠數代以來簪纓不絕凡所知者皆稱爲難得人丁甚衰堪輿家又以爲斯地之缺憾世無罹譏安得起郭璞而問之耶僕也三代單傳四旬已屆官階雖晉膝下猶虛每一思維心焉如擣已秋因公晉都道經滬瀆聞樂情憐堂乾健坤順兩丸扶陽補陰兼能種子因先購乾健丸自服漸覺精神強固有異乎前歸途遂齊購二丸自用加服乾健而以坤順分餌內子與姬人使勿間斷兩三月間珠胎雙結及期而產兩舉皆男疊開湯餅之筵賓爲塞門所僅見方靈藥妙一至於斯後知人定勝天有非風水所能限今者由江再到頓觸前因織數語以表物誌歡悰於後讀 楚北宦遊人誠山氏謹啓 乙[illegible]

鋪在上洋老巡捕房對門

粵東廣福林丸藥

茸坤至寶丹　寧神補腎丸　兒科回生丹　斷根心痛散　百花如意油　煖腎滋陰酒

治婦女月信不調病後失養諸般虧損虛不受孕每丸洋一角

治男子身體虛弱腎水不足精神短少陰陽虧損每丸洋一角

治驚風痰嗽寒熱吐瀉痰喘氣急癒萬病回春每丸洋一角

治心氣肝氣胃氣諸般氣痛應驗異常大瓶洋三角小瓶角半

治四時感冒風寒頭痛肚痛搽之百病俱宜大瓶一角小五分

此酒藥力醇厚補氣養血大有功效大瓶二角半小角四 乙[illegible]

上洋老巡捕房對門

廣福林戒煙丸

除烟積解烟毒服丸精神加倍重新並無後患每烟一分服丸二粒歷試神效大瓶五角小二角五 [illegible]

楊樹浦大花園改名半淞園重啓

花園易主改名半淞現在重啓佈置精工遊資一角僕備概免看戲在內更設消遣車夫在內客准其入園如遇天雨車進不言官紳宴會聽可預定戲臺演戲欲用者聽十二月十六日英商半淞園啓 乙[illegible]

上洋盆湯弄

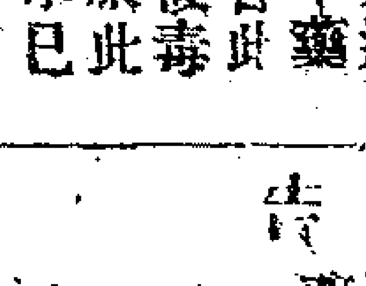
壽榮齋調經白帶丸

此丸專調經止白帶經來前後腹痛等症早晚宜用米飲湯送下翌日自然見效每服三角可服三天加料五角 壽榮齋啓 乙[illegible]

庫門召租

英界石路香粉衖口永豐質店庫門一宅計三樓二廂雙進賣客如合意者要拆改店面均可面議請至法大馬路卜鄰東里一衖底向本帳房面議此佈 萬利經租帳房啓 乙[illegible]

青白



本廠精製牛乳膏暢流海內前在法京城賽會家仕商賞識寵賜金牌價廉而味美用以衝水或熱茶調服能潤顏益腎健脾去心長飲更佳諸君光顧請認鴿巢爲記庶不致悞 上國雅士牛乳謹識 上海威厘洋行經理 [illegible]

古齋上細磁器號告白

今有內窯上細磁器千餘種紅霽青粉定各色俱備花色不及細詳貴紳商有珍玩收藏雅興者請移玉五馬路均益洋貨號東間壁小號賜顧定價劃一特此佈聞 乙[illegible]

英華書館告白

本館開設將屆卅年矣其開幗起摹材陶鑄實繁即如今秋海關考試與考者五十餘人惟本館之學生王某獨占魁名進電報局者二人皆上選學測量等藝爲當軸所器識良材必遇良工方始有成非虛語也今定廿一日歇學新正十九日開館明年略改舊章另延孝廉郭慶培先生爲漢文習專課漢學每日一點鐘禮拜六全日餘占英學倫諸生於英漢兩學各有所得束脩如前按月五元就學者向四馬路卅三號慕先生處報名可也　甲[illegible]

張氏味蒓園告白

本園擴充增造自壬辰元旦爲始一概不收游資並得乘車入園馳騁新式洋樓寬大高敞一應茶烟酒點憑人所欲蒸賓亦可隨定照相更多取景仍招徠各行貨郎及賣藝者流度地開張務臻美備敢請別開生面亦期饜游客之心云爾　乙[illegible]

遺失信包

十一月廿一日交太古行之保定船帶申包封內信十封有潘松園寄申吳禮明提單均被該船遺失惟提單係雙與㕦赤糖三十包業經提歸其所失之提單作廢無用特此聲明
汕頭太古成局啓　乙[illegible]

盡盤聲明

茲小東門外泰昌正記醃臘鮮魚行向係股東王昌達經理遽今秋昌達亡後虧拆甚巨現憑中召盤所有一切應收各貨帳以及生財存貨等已於前日盡盤與恆記接開所有一切應付莊欵存欵等均向前東王昌潮張吉甫林福堂業有盤王昌盛等自行理直不涉接開恆記之事恐未周知轉此聲明乙[illegible]

大減價

晉裕衣莊

本莊揀選原典估衣時式新衣自運粗細皮貨因歲底相近格外減價十二月起七折七五扣新價公道承蒙光顧請至棋盤街北乙[illegible]

招請描字

本局承辦欽定古今圖書集成所需描手自應招募凡向在本局描潤熟手以及別局曾經描過幷遠方願來者儘可到局描寫即驗頴子弟字畫端正者亦可前來本局當悉心教導當另給他書先行學描幸勿觀望自誤
同文書局啓　乙[illegible]

新書出售

是全註七家詩早已風行海內惜乎輯註頗少今有直隸劉紫山先生家藏所刊重註加評校對精詳係青照草堂原本裝訂十二本白紙一元毛邊紙七角附京官板七政經緯白紙一元竹紙八角賜顧者請至拋球場掃葉山房購取　乙[illegible]

天然照相減價賜顧

本行在四馬路西首樓上地方寬敞詩酒琴棋書畫陳設精雅亭樹木竹石陪襯偏真日光縮相電光放相雨夜陰晴皆可映照磁牙等片新法精備永不變壞現價從廉四寸二角六寸七角隨照隨取不悞賜顧[illegible]

服藥得子

余婦身體素虛改經期不准常以無嗣爲憂聞上洋盆湯衖壽榮齋創製調經種子丸甚驗每料洋一元試購食之服未一瓶而身懷六甲誠種子之捷徑也不禁喜動家庭矣即登報以謝　乙[illegible]
秦德炳拜

彙司洋行告白

啓者本行開設在上洋江西寧波路之轉角處代消信生廠所製鑄衣機器有腳踏者有手搖者常有寄存以待買客揀選并機器上所用零星各物及針等都有出售此佈　甲[illegible]

新到金鏢石鐘

自運各國上等金銀亮對時鏢石鐘洋琴鑽石約指專精修理鐘鏢鏟簪賜顧請至英大馬路長盛號啓

新書代售

拖膝軒散人新刊格致課存二編每部兩本連泗紙三角官堆紙洋二角半自種器粟議其價仍舊上海著易堂書局啓[illegible]

大東惠通銀行

啓者本銀行資本英金二百萬磅叉公積英金二十二萬五千磅總行開設在英國倫敦外國總董係怡和行之開錫惠恩利行之恩利公平行之愛未生匯豐銀行之麥格林前沙遜行之沙遜都阿行之都阿共六位上海董事係怡和行之司密沙遜行之馬士美最時行之國夫公平行之百露斯脫共四位所設分行在香港孟買格拉吉打新加坡檳榔嶼長崎神戶橫濱厦門福州天津等處凡各種房產貨物等皆可向本銀行作押欵幷各種銀錢來往叉本銀行可代客收存銀洋存三個月者付息三厘存六個月者付息四厘存十二個月者付息五厘特此布聞
經理本銀行事務人陶耳溥啓　甲[illegible]

上海中華匯理銀行告白

一本銀行現備股本銀五十萬磅日後可增至一百萬磅爲額
一本銀行以香港爲總寫字樓本港總理人未士機利士未士希士未士活頓陳傑臣翁周東生翁關愷川翁署總司理人未士麥堅
一英京本銀行總理人未士加蕆佐未士專啤打厘未士什卒屈厘總司理人未士卑厘咩
一上海本銀行總理人馬眉叔翁許麻緣翁劉貫經翁徐若香翁湯癸生翁署司理八未士陶本
一本銀行准於本日關張交易○諸君如有須兩付時銀者存有機貨物欲按揭銀兩者請移至到本銀行面議此佈
英一千八百九十一年十月一號
光緒十七年八月廿九日謹啓　乙[illegible]

漢口大餘利洋行

三彩誌喜

啓者本行開設永昇平巷內屢獲大彩今英臘月份三彩第九千二百九十四號一萬元售於本埠某絲行胡君四開得洋二千五百元其餘分條售出雖諸公鴻運然小行之榮幸今售英二月份票盛請早購外埠卽寄回件一　乙[illegible]

告白

本公司向延蔡卓群管事總辦頭生意不料蔡卓群於本年十月中身故并未請得代理之人所有生意亦暫行停止自十二月十八日起後聘定蔡如柏翁總理其蔡卓群在之後與蔡如柏未接手之前有無影伴藉本公司字號向各行交易買貨揭欠掛借俱歸原手是問本公司無經手未清賬目如有單據等件限三日內與該經手人自行理直其後概不干本公司之事特此聲明
上海信裕公司啓　乙[illegible]

白濁者戒

余務申偶與友作狹斜遊患白濁服市上丸鮮見效往上海盆湯弄壽榮齋售有濁丸每料洋一元服後即全故登報以謝噫滬上之野雞夜則翔於馬路中或買笑於茶樓上塗脂抹粉能不爲少年之失足耶吾其爲未染戒之悔過子白[illegible]

買票得彩圖

今售逐月呂宋票雙號十二元單張六元四開三元分條六角于庚辰於茲集成得彩圖供奉外埠買票諸君凡賞每信一本批發短價門市概不敬送棋盤街北首必得　乙[illegible]

靈效如神

祀多原之咳嗽於痰痰之生雖有寒熱之別究其乃實氣之所致故古之醫治痰者乃先治氣蓋氣順則津液流通痰消肺安咳嗽卽止矣此丸倣古法製性格平和不拘咳嗽久近寒咳熱咳晨咳晚咳或連咳數十聲甚至咳傷肺膜聲短音嘶痰涎壅盛鬱滯喉嚨咯痰帶血將成陰虛等症每服一錢立卽見效每瓶洋二角此丸專治遠年痰鳴喘急喉如牽鋸不能平臥或老積頑痰凝結肺竅風寒牽引卽能發作自少至老屢醫不效以致中氣漸虛體瘦弱百病叢生投以此丸如湯沃雪每次只服丸八枚痰喘卽消永不再發每瓶洋二角寄遠處函購信局帶奉
廣東連芝堂分設上洋老巡捕房斜對門

告白

承辦山東海防寶官捐每月彙案咨部換照并辦賑捐虛銜封典翎枝貢監如願捐者請將履歷携至招商局北棧叉寶善街洪昌質典瑱取實收　乙[illegible]

濁症須知

白濁爲淫毒之媒余染是症經有數月之久服藥均未見效偶往上洋盆湯衖壽榮齋購白濁丸一料洋五角服後立愈故登報以申謝乙[illegible]
陳月樓啓

木輪往來蘇滬

啓者本局木輪船准期逢單日由滬往蘇雙日由蘇回滬均於午下兩點鐘開行風雨不改此佈乙[illegible]
利濟快船局謹白

銀洋錢市

十二月十七日錢洋並匯銀票行情列左

新匯劃收市　七錢二分四三七五
拆頭　一分
找頭　七錢二分五
找頭　一千文
錢　一百三十九千文
錢　一百三十八千五百文
牌　千零十文

銀行電匯銀票　四先令一辨士五八
銀行現銀票　四先令一辨士七八
銀行三十天期票　四先令二辨士
銀行四個月期票　四先令二辨士三八

輪船進出口

十二月十七日進口船禮拜六

愛未內雪的輪船	由東洋	亮件行
桂陽叉	由汕頭	太古公司
北京叉	由香港	禪臣行
順和叉	由烟台	怡和行
江天叉	由寧波	招商局
海昌叉	由溫州	招商局

十九日出口船禮拜一

拱北輪船	晚往汕頭厦門	招商局
普濟叉	晚往烟台	招商局
城都輪船	晚往神戶	太古公司
江永叉	晚往長江	招商局
重慶叉	下午往寧波	太古公司
益利叉	晚往長江	廣豐行
高陞叉	下午往寧波	怡和行
怡生叉	晚往汕頭香港省城	怡和行
綏時輪船	晚往淡水基隆	亮件行
海琛叉	晚往福州	招商局
順和輪船	晚往長崎	怡和行
桂陽叉	晚往烟台	太古公司
海口叉	晚往汕頭厦門	太古公司

二十日出口船禮拜二

大通輪船	晚往長江	太古公司
海昌叉	晚往寧波溫州	招商局
江天叉	下午往寧波	招商局
萃利叉	晚往長江	麥邊行

廿一日出口船禮拜三

美富叉	晚往香港省城	招商局
德興叉	晚往長江	廣豐行
元和輪船	晚往長江	怡和行